



heinlein
plastik-technik



Verschluss für kindergesicherte Verpackungen
Cap for child resistant packaging
Fermeture pour l'emballage à l'épreuve des enfants



Verschluss für kindergesicherte Verpackungen

Cap for child resistant packaging

Fermeture pour l'emballage à l'épreuve des enfants

Kindergesicherte Verpackungen für Arzneimittel gemäß Arzneimittelgesetz § 28 Auflagenbefugnis sowie für gefährliche Stoffe und Zubereitungen gemäß Gefahrenstoffverordnung. Geprüft und zertifiziert nach ISO EN DIN 8317.

Caps for child resistant packaging for medicine according to medical law § 28 edition competence as well as for dangerous substances and preparations according to dangers material order. Certified as per ISO EN DIN 8317.

Fermetures à l'épreuve des enfants pour emballages pharmaceutiques selon loi allemande § 28 „Auflagenbefugnis“ ainsi que pour des substances et matières dangereuses selon décret sur les produits dangereux. Certifiées selon ISO EN DIN 8317.

Läßt sich nach international eingeführtem Druck-Dreh-System öffnen. Entwickelt von HPT.

Opened by the international press + turn system. Developed by HPT.

A ouvrir selon le système international »Press+Turn«.

Kinderbissicher

Highly resistant to oral attack by children.

Les capsules résistent aux morsures des enfants.

Das Verschließen kann sowohl maschinell als auch manuell erfolgen.

Manual or automated capping.

On peut les fermer mécaniquement ou manuellement.

Besonders für Tropf- und Sirupflaschen.

Especially for glass dropper and syrup bottles.

En particulier pour des flacons compte-gouttes et sirops.

Je nach Größe kompatibel mit aufsetzbarem Meßbecher.

Depending on the cap size compatible with measuring cup which can be putted on the closure.

Compatible, selon la taille, avec une mesurette adaptée au bouchon.

Mögliche Innenausführungen des Verschlusses:

The closures can be supplied with the following alternative inserts:

La capsule est livrable avec des exécutions intérieures suivantes:

1. Konusdichtung

1. Cone seal

1. Joint conique

2. Mit Aufnahmedorn für Pinsel und Spatel

2. With attachment for brushes and spatula

2. Avec tige pour pinceau et spatule

3. Innen plan für Dichteinlagen

3. Liners

3. Encoche pour joints

4. Mit Aufnahmedorn für Waagrechtropfer und Ausgießer

4. With attachment for horizontal dropper und pourer

4. Avec tige pour compte-gouttest horizontal et verseur

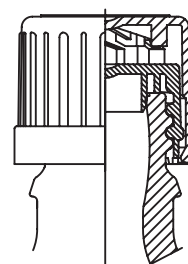
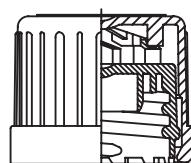
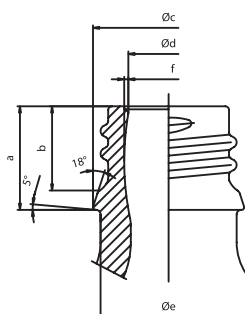
5. Für Senkrechtropfer

5. For vertical droppers

5. Pour compte-gouttes vertical

Erforderliche Flaschenmaße / Required measurements / Dimensions nécessaires

Gewindegröße	a	b	c	d	e	f	Typ
DIN 168 / GL 18	13,7	11	20	10,65	18	0,1 - 0,5	K02-18
DIN 168 / GL 22	13,7	11	25	13,65	22		K02-22
DIN 6094 / PP 25 S	14,25	8,5	25,15	16,75	22		K02-25
DIN 6094 / PP 28 S	15,65	9,6	28,05	20/19,3	25		K02-28
DIN 6094 / PP 31.5 S	15,65	9,6	31,15	22	28		K02-31



heinlein
plastik-technik

Industriestraße 7 • D-91522 Ansbach
Telefon +49 (0) 981/9502-0 • Telefax +49 (0) 981/9502-50
www.heinlein-plastik.de • heinlein@heinlein-plastik.de